



Cornell University
ILR School

Cornell University ILR School
DigitalCommons@ILR

Gerechtigkeit (Yiddish Justice)

International Ladies' Garment Workers' Union
(ILGWU)

6-13-1924

Gerechtigkeit (Vol. 6, Iss. 24)

International Ladies Garment Workers Union (ILGWU)

Follow this and additional works at: <https://digitalcommons.ilr.cornell.edu/gerechtigkeit>

Thank you for downloading an article from DigitalCommons@ILR.

Support this valuable resource today!

This Article is brought to you for free and open access by the International Ladies' Garment Workers' Union (ILGWU) at DigitalCommons@ILR. It has been accepted for inclusion in Gerechtigkeit (Yiddish Justice) by an authorized administrator of DigitalCommons@ILR. For more information, please contact catherwood-dig@cornell.edu.

If you have a disability and are having trouble accessing information on this website or need materials in an alternate format, contact web-accessibility@cornell.edu for assistance.

Gerechtigkeit (Vol. 6, Iss. 24)

Keywords

International Ladies' Garment Workers' Union, ILGWU, Gerechtigkeit, labor unions, clothing workers, textile workers, garment workers, garment industry, New York, United States, Yiddish, Jewish

Comments

Justice was the official publication of the International Ladies' Garment Workers' Union ILGWU from 1919 to 1995. Editions of *Justice* were published in English, Italian, Spanish, and Yiddish. When compared side by side, the content of some of these different editions of *Justice* shows significant differences.

Gerechtigkeit was the Yiddish-language edition of *Justice*.

ארכייטער פון אלע
לענדער, ספראיי-
ניגס אייך, און די
וועלט וועט זיין
איינער!

בצדקתי החזקתי
(ולא ארפת.
(איוב, כ"ז, 6.)

אפיציעלער ארגאן פון דער ייִדישער נאַרמאַנט וואַרקערס יוניאָן

Vol. VI. No. 24. New York, Friday, June 13th, 1924 PRICE 3 CENTS

קלאָקמאַכער אין זייערע
 מען פאר א גענעראל
 מאמען שטיי
 לרייך
 דרעסמאַכער ווינאו לא
 קאל 22 פיהרט איין סיק
 און קאנסאמפשאן בע
 נעפיט
 31,403 שטימען פאר א סטרייך. — בלויז 449 שטימען געגען. — די ווייטערע קאנסערענצען

פארמירליך. — פרעזידענט ווינאמאס סטייטמאנעט אין באצוג די קאנסערענצען מיט די דוואבערס. — די ריזיגע דזשענעראל-סטריק קאמיטע שוין מאכיליזדט. — נאך א קאנסערענץ מיט די דוואבערס דעם ראנערשטאג.

[illegible]

**דיסטריקט קאונסיל פון ניו יארק בא-
שליסט צו נעמען זיך צו דער ארבייט**

מאמטאט אינעם דעם 18טען יוני איז אפגעקליבען זייערען א גוט באזוכערער מיטגיט פון די פאלע וועקענישן פון די יארקער אימיגראנטענאל אקאסיעס, וועלכע באשעפטיגט זיך צום שטאמען באהאלדן. דער מיטגיט איז אנגעקומען צו ווארען פאר דער אקאסיעס רום פון אונז אינעם צענטראלן בילדונג אונטערע אויפזיכט פון דעם דיסטריקט אקאסיע, וואס איז אנגעקומען זייערען אן יארקער מיט א פאר מאמענט פאר אונז צו לעבעדיקע קאנטענענשאן.

דער נעשיכט פון דעם דיסטריקט אקאסיע איז ניו פאלקס:

ס'איז ניו יארק ווענען דא עלף אפגענוג

**ווייטאט און דרעסמאכער יוניטי חוץ אין פארעם פארק
עפענט זיך דעם פרייטאג, 13טען יוני**

צו דער געלעגנהייט ווערם געגעבען א קלאסישער קאנצערט און ליטערארישער אָוענט. — אין קאנצערט וועט זיך באטייליגען דער באוואוסטער פידלע-שפילער אלבערט ווערשאַן דער בארהאמער אידישער שוישפילער און קינסטלער ג. רובין, דער באליבטער דיכטער און שריפטשטעלער אברהם רייזען און נאך אנדערע טאלאנטען.

אינטערנעשאנאל וועט זיך באטייליגען

**אינטערנעשאנאל וועט זיך באטייליגען
אויף דער קליוולאנד קאנפערענץ
פאר א דריטער פארטיי**

די קאנווענשאן פון אונזער אינטער-
נעשאַל און באַסאָול האָט זיך באַ-
דראָגט און אַראָנאָמאָזירט זאָל זיך באַ-
מיינליכן אויף אַם קאָנפּערענצן פאר
פּראָגרעסיבן פּאָליטישן אַקציע, און
וועט זיך עפענען און ליבליכער דעם קר-
מערנע 1924 דזשואַר.

דער קאָנפּערענצן איז ניס ייִן נייַן
זאָר. די אַרגאָנאָזאָציע עקזיסטירט שוין
זאָר, פּריער, און אונזער ווילאָן האָט זיך
פּראָגרעסיבן פּרייַדער צו דער אַקציע, און
נעחאָלמען פּאַרענצן פאר וואָס עס האָט
נעגייבן מונפּעריאָרעט. און יאָר 1922.

דער קאָנפּערענצן איז ליבליכער און
פּאַרענצן און ליבליכער.

וויאָנאָמישע ערפערעשאַפטען. נאָציאָר
נאָל און צענטראַל, פּראָגרעסיבן,
פּאָליטישע רופּען, פון קאָנפּערענצן
אָראָנאָ, פון גרויסן פאַרמער-אָראָנאָ
זאָציע, און פון נעוועס, פאַרמער-ליי-
באַר. פּאָליטישע ערפערעשאַפטען.

אויף דעם קאָנפּערענצן איז ליבליכער
ווערעס נעגייבט און סך האָטענענען. דאָס
וועט יעדענפאַלץ ווין די ערשטע צוואַ-
מנקומען פליענענצן וואָס האָבען
זיך אָנגעפירט פון די אלטע פּאַרענצן
פאַרענצן און ליבליכער, און עס איז שוין
פּראָגרעסיבן, און יאָר 1922.

פאַרענצן איז ליבליכער און ליבליכער
מאָנען פאַרענצן ערשטענען. מען קאָן
(פּאַרענצן אויף זיי 15)

איז איינערשאַפֿט און אַראָנאָמישע
פאַרענצן. און אַראָנאָמישע פאַרענצן
עולם עפענעט מען און ייִנען הויז גיט
ליבליכע צו דער עפענענען, נאָר דאָס
נעגייבן וועט מען קומען און נעגייבן
עולם דאָס מען איינערשאַפֿטענען עולם
וואָס מען קאָן עפענענען ערשטענען און
ווערפֿלייבן.

נאָציאָר, צווישען די מאָנענער און
דער ווייניגער ווייניג איינערשאַפֿט און
גרויסע צאָלן מייילער, און פאַרענצן
מייילער, און דאָס ניט צו נאָר אַ מאָנען
דערען צו צום נאָנענען פאַרענצן. דאָס
דער ווייניגער און אלע און קומען און
(פּאַרענצן אויף זיי 16)

אין דער איצטיגער, אנגעצויגענער
לאגע אין דער קלאס אינוואסטיע פון
יו יארק אין דערוויל ניט פארנעמט,
זיין ענדערונג, און די וויאזא פארשאל-
קאמט אלע פלענער פאר א גענעראל-
סטרעיט, וואס שיינט צו זיין אומפאר-
אידליך.

די באניטש פאמפערענע מיט דער
וויסנשאפטלעכע ליידזש אפגעטען אסאך
אויסזאגן, און זשאבאטערס האבען נאך
ארויסגעגעבן געזאגט קיינע ערלויבן
טען, דערווייל האט מען זיך נאך אויף נאך
גוט באהאנדעלט, עס זאל וועמען עס
אין געבן א בארעכטיגונג צו דענען.
אז עס האלט שוין ביי א פירלויפן פון
פאלעסטין דאנערשטאג, דעם 12טען
ונו דאך אסאך פארהאלטעניש ווערען נאך
אפגעטענען, אבער ארומצולעגן ווי
אסאך צוגעגאנגען אויף די קאנפערענץ
גען מיט די רוישפערעס ביי אונז, איז
זיך שווער צו וואונדערשטעלן אז מען
דארט קומען צו א פירלויפן עסטעל
האט.

אויף דעם איינציגן מאסשטאפ פאר אונזערע
עקוואלירטע סטאטוסטער אונזערע געזעצן
מאכט אונז אונז פארשטען, אויף דעם
פארשיידנע וועג ווערען נאך
דער נאטור, און אויף דעם מאסשטאפ
וואס געהערט נאך און מיט דעם מאסשטאפ
פאר דורשטערט. מיינענדיג און סוף
וועג ווערען איינעם פארשטען פארשיידענע
אויף דעם מאסשטאפ פארשטען אונז
עקס איינפאלט צו דערנען דעם מאסשטאפ
און פארשטען וועג און נאך נאך נאך
וועג און נאך נאך נאך נאך נאך
דעם, צו מאכט דעם פארשטען עקוואלירט
וועג:

„פילע שוועריגקייטען און נאנצע פלאנטערס האבען זיך ארויסגעוויקעלט ביים קאנפערענץ; די האַמענו, וועלכע מיר האבען געהאט, אז מיר וועלען קען דערנרייכען א וועלכע זיס איז לייזונג

אינה אלא פארצייכנים
 גערעכטיגקייטן נומער 24.

דעם יעדן קלוגסאכער יונגן.
זייס 4. דער באריכט פון דער קאמטע. 18.
יאנע וועלכעס מיינדיגטן דערווייטערן.
זשאנע 22. פיהרע איין קראנקען בענעס -
י. שטענדיג.
זייס 5. יארשטענעס
זייס 6. און פארשטייט פון דער קלוג
אויסווייטערט יונגן זשאנע 1. וועגן
אויסווייטערטע.
זייס 7. דער ערשטע שטארקע -
רייזע און ארבעטסענעס באגרייבונג

רייטשטאדט לעזשן באראנאוויטש
זייס 10. איין ערווארטונג. — זייס אומגעפער
צו ברודערשאפט פון זיי סימפער צו אונז
וער איבערנעמען — דערמאנענדיג
לעבנליכע.
זייס 9. דער דעם דרווער צוואנציגסטן וואס
האט געקענט דעם צווייטענעווייזן —
באראנאוויטש.
זייס 10. זיי נייע טאג איז איראמא — לעזשן
באראנאוויטש קורץ און שטארק
ל. ב. ג.
זייס 10. א. בערער איז דע. א. ווערלין.
זייס 10. א. בערער איבער — ה. א. סמול.
פאן. פערטן דערע גייט געסען (עליזעוועט)
דער קענעדיגער.
זייס 12. זיי ארבייטער באוועגונג איז דעם
געשטענענדיג — א. ווייזנער.
לויטנע (דעכט) — ז. ווייזנער.
זייס 13. פערטע טעמפלען.
זייס 14. 25. 16 — אירעוויינסטע און

יג ק י ט

סריט. אין דיעזע האל האבען אויך נע
האלטען זינגענדיג דורשענעראל סטור
קאמפסען פון פריהערדיגע גרויסע קלאר
מאכער פארטיקס. לויט דער איינצילונג
פון אלע סטריק קאמפסען און די פריהע
צוואנציג קומענדיגע וואס עס הויבען זיך אן
פון דער ווערענדאל סטריק קאמפסע און
צו ווען, אז די סטריק מאשינעריע וועט
אריינפירן אין דער בעסטער אדרונג.

די סטריקטע מיטינגען א
שעהענע רעמאנטיזאציע
פאר דער ווינאן.

פרייטאג, 16טען יוני, 1924

מיטוואך פארנאכט, נלייך נאך דער
ארבייט, אין פארענטפונג נאך אזא פאר
וואלונג און פארנעמען זיין, זיכאסון, און
די רייסטריק שפער, וואס זינגען אויב
סער דער אוויסליכע פון דעם דייסטריק
דורשענדישע שוספער. עס זינגען דאס
נעמען דער וועלכע דערנער.

אסארוי פון די נעמסעטע עטליכע
סענ זייעלען אויך דערגעסען ווערען אלע אנ-
דערע שפער, לויט זייער פארענטפונג
נאך, און אזוי נאך וועלען אלע אריינפירן
און סטריי זיין נאכטן נעבן באקאנטעם
דער לאנג פון דעם איינציגלען מאמענט.
סאטאנא ווענט און אויך נעמען א

[illegible]

**מיינערס יוניאן שמעלט מאנומענט פאר-
שטארבענעם פידערער דזשאן מיטשעל**

אין קרענען, פארעס לויטלינג, און לעצטנס וואסאז איינבערגעס ווארען אן איינבערגעס, פון דרשונא מיטשעל, דער פארשארבערע פוהרער פון דע מאנעס אינאן און דארטס פוהרער אין דער מאנעס ריקאן בערגערייזשן, האט לייכט, דע פאך גערט וויילאן האט ערעס אונטערגען זיין שטעלע און דע מיט איינמיטלס אונטערגען זיין קרענען, פארעס פאר דעם באוויינג און פיל, און ערעסען מיט שטערם, און א סכנה, אין פאר, לעצט דער שטאר שער, קארטע בעדייט.

[illegible]

© 2003 Blackwell Publishing Ltd *Journal of Internal Medicine* 253: 111–118

רוסלאנד

פּוֹרְעֵן
רֵאשׁוֹנִים

עסטרײַך
אונגארן
הונגאריש

דייטשלאנד

רומעניע

משעכאסלאוואקיע

טרומענס.

INTERNATIONAL UNION BROS.

Fifth Avenue

16

גערעכט

גענעראל סמרייך פון קלאוקמאכער וועט
באשטימט ווערען דורך א רעפערענדום

(שליש חור וישיבה)
 מיכאל: ר' יצחק אברהם ווערן דאָרף
 פון סטריטען און ווי ארבעט און
 באשעפטיגט ווערן זאלען ווי אַלע
 זאלען ווערן האלטן זאלען ווי אַלע באַד
 צו טוען דורך אַ רעפערמער פאַרשטאַנד
 צו ווערן סטריטען אַלער ניט.
 דושינע: אַלע סטריטען, אַלע ווי דר
 ערס און אַלע באשעפטיגטע ווערן
 זייערע ווי זייער באשעפטיגט ניט צו טוען
 לעבן פון דער וועלט.
 אין טעם פון דושינעס כאַטאַר —
 130 אַלעס פאַרשטאַנד.
 אין דאָס פאַרשטאַנד פון דער וועלט.

די רעפערענדום אפשטימונג וועגען סטרייק.
די רעפערענדום אפשטימונג וועגען

ספרים ממוכנס זיוויל מיומור זיוויל
מזאן אין דער זייט ווען די שירות ווער
דען ערשטיגן און וועט אנדאסער אור
דאנערשטיג און פרייטאג שבת וועט א
פערזענלעך מאכטן ערשטען דיר שטימע
און נאכדעם וועט באקאנט געמאכט ווער
דער דער וועלכסטס פון דעם דערפערנער
עס אין איבערזען און וועלן אן ערער
אויסמאכטער, עס זאלען ווי דאס ווען אין
לויט דער דערפערנער אפטייטלונג
עס אין א ספרטע באקאנט און דיר מער
בעס פון דער ווען וועט וועלכסטס
פרייז עס שטימען ווען וועט ערשטע
וועלכסטס וועט ווער איבערזען

און אפגעפארט. דער צענדליגער אס
שפילטן וועט זיין אומגעדורכט און אויפמיס
פון א ספעציעלער קאמפטיט, און וועלכער
עס זיינען פארשטאנען מיטלייזער פון די
אלע לאקאל יוגנטס וועס שטעלען זיך
ניר דעם דעזשיינט באהאנדלן מיט קליינע
דערעכטאכטער יוגנט. שפיטענע וועט
מען קענען פון איר דער פרייה ביי 7 אונד
ווערען.

35 — לעווין און ווייסמאן: לאקאל
 48 — מאלימאני און מאטמאניא: לאקאל
 64 — שיפמאל: לאקאל 82 — ראשיני
 סט: לאקאל 89 — ערדשימא און רי

אין מאַלגענדע פלעצער וועלען די לאזא; רוסיש-פּוילישער ברענטש פון קלאָקסמאכער שטימען צי מען זאל רופען דער יוניאָן — דאוורדאוויטש.

**דער ערשטער מיטינג פון דער גענעראל סמרייט
קאמיטע**

לייבוביטש אין שוין מאראשקאס
געווארן געפונען ספרים קאמפאניע
באשטעלער פון ארום ווייזן הונדערט
טעראן: פרייעלעם זינגאן אין ער
וועלכע ווארען פאר טעראן פון נע
נערל ספרים קאמפאניע.
די אונטערשטעלונג פון דער דרשע
נערל ספרים קאמפאניע פון באוונדער
אינטערסאנט. זי איז צוזאמענגע
שטעלט פון 3 הונדערט אקטיווע יוניא
סמיטלע. זיי קומען דירעקט נישט
פון די קענטעניסן באדארפן פון לאד
קלאס. זיי וועלן הונדערט סמיטלע
זינגען צוסייכל און א רייע באוונדער
סאמעס, ביוראס און טעראסמאס.
מיט א טעראן און טעראסמא פון יע
נע קאמפאניע באוונדער.

אם זיינען אלע באזונדערע קאמפּיטעס און רעזערווירטעס פון דער גענעראל סטאָיז קאמפּיטע, און זייער באאסער: מערסטנס פון דער רעזערווירט סטאָיז קאמפּיטע, פרעזידענט מאַרין זיבאָל. צוויי ווייט מערעלייטע — ג. פּיטל בערג, רעזענעראל מענשענזשע פון דער דזשאָינט באַנק, און דרש. סטעקעוויטש

מטעמאן פון דושינסק באהער.
סעקרעטאר פון דער דושינעראל
סעריי קאמיטע איז לויט לאנגער, סעק
רעאיר פון דושינסק באהער.
האל קאמיטע — אונטער דער פיה
רעשאפט פון ה. וואנדער און ד. רובינ
סקי.
לאז קאמיטע — לויט לאנגער,

טשעסלאן. — אַרנאָלדאָיאַנס קאָמיטע — אױנטער דער פּיהרערשאַפּט פֿון י. העלער און אלע דיסטריקט יוגיאָן מענערשולערס. סעסעלמענט קאָמיטע — אױנטער דער פּיהרערשאַפּט פֿון י. שײַנבערג, דױטש. רובין און י. פּינקאָווסקיי. — אַינסערנעסאָ-

נאל סקערסטאר א.א. ברוך און א.א. ניי-
פאל מענדזשער פון לאהאל און 48 און
דזשיימס בארד סקערסטאר.
אום און און קאמיוט — אונזער
דער פיהרעשאפט פון דזשי. האלפערין
מיט דער מיטגלידונג פון דזשי. סטאר-
קעוויטש.
קאמיטע פאר סטריק פארמאלינגען
פארעין דעם

ווייסט אידן, אז —

ONAL
NK
at 21st Street

רוסלאנד
פולען
לאטוויא
עסטרייך
אונגארן
דייטשלאנד
רומעניען
טשעכאסלאוואקיע

ווירקליכע אמעריקאנער דאלערס

נאך

די בילינסטע פרייען
 דער זיכערסטער און
 שנעלסטער וועג.


פארעין דעפארטמענט.

THE
 INTERNATIONAL
 UNION
 BANK

INTERNATIONAL UNION BANK

Fifth Avenue at 21st Street

און קראנקע און נים איינמאל נעמום
די צופרידענשאפטעלען מיט א קליינער סך
עס שטיצע און אכאל מיט א טרייסט
אדער בלויז, ווייל די יוניאן האט נים



[REDACTED]

[illegible]

על פיקעס-ליין. דער פרייען-וואוס אין

אין ערווארשונג

נאך דעם רעפערענדרום-ווארט פון די איבער 31 טויזענט קלאמאטשער, וואס נשמות, איז נויטיג צו זיין בארייט צום קאמף, ווען ער זאל נאך נים קומען.

אין אנגעזעןען ווערען לעצטע וואך
אין נישט און עס קען נישט ווערן דער
רשע דעקען צווייפלע, ווי אנדערע סעכערע
שיין דעקען און פיהלע וועגן די פארער
רונגען, וואס די יוניאן האט אריינגע-
שטעלט. די סעכערשיש האט סיי אין
אסען ארויסגעגעבן און שוין עמשיינדע.
אין אביי אנדערע וועגער און פארשן
סאטעלעטעס אומגעפער 100000 און
סאטעלעטעס, ווי ביי אים בליבען די
ארויסגעשטעלטע פארטורונגען, אין די
אסעלעטעס און סעטעלעטעס און וויי. אסא.
די פירערשאפט ווערן די יוניאן האט
נעם פארשטען קיין רעפערענדען כדי עס
ווייסן, וואס דער אנגעזעןען דעקען
און פיהלע סעטעלעטעס מיט איהם און
פארברענגען סאטעלעטעס, וויסערע אלע
וויגע נויטען, און די פירערשאפט עס
וויסן זיכער וועגן דעם, וואס דער רעגול-
סעס פון אזא פאסיביטעט וועט וויי.
דער וואס אין אבער נעווען דעקעסן
סיי אין אנדערע בעלי בתים, ווי וויי.
אין אים, אויב זיי האבען ביי אים
דעקעסן עס מיטדעקעט, וואס די יוניאן
דייגט און פארטאקלערט איהם מיט דעם
וויי עס פון איהם וויי עס פון איהם
עליכעט עפעס, וואס דרייען בלויז אים
וויסערע קאנטריבעטעס אינגאנצן און פאר-
לענדען, נאר שייט עפעס, וואס וויסערע
אין דעם נאמען פון די 50 סאטעלעטעס
און סאטעלעטעס און ניו יארק, און אנדערע

[illegible]

סייגט דאס איז געווען אזוי אויך ווען זייסן
זייסן, אז מען האט מען ווילט זייסן
ברעווען פון זייער האברדאנאס איז אז
זייערס, אז וואו מען מאכט אויף א
שטאדל דעם ווייטוועסלען שטאדל.
מערס נאר, מיט אוועקלעכע סאדע
זען זעלבסטער זייער זאך נאר שטאדל.
אז קיין איבערע מענטש האבען זיי גיט
אס דערמאר זייען מיט דאס ווי נא
זעכטענס דא האבען, מיט סאפערעס
וועלען ברענגען אדער ערלעכטעס, דור
וועלכען דער גרויסער וואסמאנעס
קאמט, אז וועלכען זיי יונג און פול
פון נאכט צובראייטעס, זאל דאך אויס
ווערען.

ב'יו אצט, ווי עס האט אויסגעזען
 פאר אונזער שטענדיגער ערענדע מהר"ם
 פאר דער רעזע; ווי עס האט זיך
 אויסגעזעהן, נים באשרייען נאך די גאנצע
 דעקסטערס פון דער לאנד. אצט איז עס
 שוין אומגלייכליך, ווי עס זאל עס זיך
 העכען באשרייען. דער כאראקטער וועט דא
 פארשטעלן פאשטערענע וועט דא
 רום זיין און מוז זיין א געזעסער
 שטעט וועט שוין נים יררען נאכטאג
 וועלע אריין. נאך מען וועט ערשט זיך
 דעקען. פארשטעלן פארשטעלן פארשטעלן
 פון דער ווייניג פונקט ביי פונקט.

די אויסגעשטרעקטע שט

[illegible][illegible]

ע"מ. רעוואניאס.

עצה ויו"ר פ' משפטים צעווען אויף גרויסן
זאל דער ביי פון די באהערען און נעמט
פארשטייט זיך דער לעבער זיכייט ווי
אין די אקטאבערסטען איינזשטייגעלע
לעבער. צוויי רעס אין מאהאל א באר
ווערענדיג צווייטן קוואליטעט צווייטן אר
זיכער וואס זיינען פארשטייט אין הארד
ווערן. ביי דעם פאר די צוואלף פון פער
ווערן וואס לעבער פון ארבייטסליין
אונטערזאכט ווערן אין בער 18 מיינ
נען וואס מאכטן אויס מיין ווערע און
זייערן א צוועלפטען פון דעם זיכעווער
באשעפטיגטן בכלל. דער אקטאבער
דער רוב גוטע רעס זיינען זיכעווער
נען — אבער נאך זיכעווער! — וואס פאר
פארשטייט פארשטייט שטייט
לאזן דער זיכעווער ווערענדיג
גוטע מאדערנע אקטאבער פארשטיי
לעמאנא און אין בער א היינטיגן מאנא
פון אין די אקטאבערסטען וואס זיי
נען פון ווערן וואס זיכעווערס און
פארשטייט אין איין טעגס — שאנא.
ביי דעם זינען אין ביזא צעווען — לויט
דעם אקטאבערסטען פון 1920 83 גרויס
פון שטייטעווען און ווערענדיג פון
בער 3 מיינא זיכעווערס אין 16 מיינא
פארשטייט פארשטייט. די הארד און
זיין אויף דעם נעמט טרעט אלץ מער
און איהר פלאץ פאר דעם מאדערנע מא
שין.

די מעלייבקייען פאר דער קמאנא
איינזומטערע און כינא איז נאך זייער
גרויסע נאך אלעס אפמאכטונגס כינא
א באדייטענדיק סטוב מן ארטיגע קליי
דער. און חוץ דעם איז איהר באטענע
רוגז וואו גרויס, און ניט קוקנדיק איהר
פאר לאנגע ארומיגייט. ספעלע זי פאר
מיט זיך דעם בעסטעם מארק פאר מעק-
סייזיזמיות וואו דער נאנצער וועלט
ווען יעדער כינזעווער פארן לארענע
נעמען וואו קעמט בלויז איהר און אינמיט
וועלן זי מעקסיסל באכרייען מן דער
נאנצער וועלט האבען גענוג בארייט מן
עפליכע חרשים" — דער רהזערנר גייסט

קלאנגען.
וואס ביז וויגענדיגע קלאנגען.

קלאנגען
שמילע — שמארבענדיגע קלאנגען

100

[illegible]

אמלען ר' מאצא
דערע דארהיין א
נרדעס מאהווען.
ענטשען און בויען מיט'
מאנהען.
אס זאלען נעמערע רער
אויף אזא אופן קען
עלעמען בויען דעם מא'
זיך נעמערע צו צו
אמקען נאכען וואס איז
אמערע נאך מיט צוואנץ
פערסען מען אליין א
ס'מיט דער שטאדע
עפ' וואס איז מאר'
פון לייכטגליבערע
אמקעל'נייע שטיינענע
איז מאקע באכט נישט
ר דער וו...
וואס זיינען אריבער
עלעבן פון דער דאנער
אוישווען, און דער כנע
איז נים ענטען שטאדע
כרי צו צאלען דעם
אויסמיטאל פארענטשענע
פירוואספאמיליאנע
ס'ס' אינאיינאנד. די
אמקען, נים פאנערג
רעמסער מענליכקייט
ען און דער נרדער ווירט'
אויף ש'ין אריין
אויסמיטאליון, און אינע
יישער, און חאם אונז
שען מאלנאלע בל'
כען נעמערע פארט
נרדריבען העבער שט'
ען ווירט פארליבען אויף
שטאדע אויף מלחמה
וואס און פארט פון
שטעטען קלענערע שטעט.

צעים ויינען פארטרע-
טעס. די אלגעמיי-
ספרייטער איז געווען
געמיינליכע לענג פון
גא. די דורכשניטליכע
ס לוי - 32. בלויז

ווען מען קוקט
דעם דאזיגען געד-
ארטיגעזאמען געווען
צי יאחר צוריק, די
הויפט עהנליכקיי-
טן'ס דריטערן
שיינען געווארען
געשען אלס א
ווי עס זעהט אויס.
קין נייטס אונזער
די 20 יארהר
וויס דער אויסשט-
מערקע, האבען
זייער שטארק
און פראגרעסיוו
אויסגעדייעט
אויסגעדייעט ווי
מיטע ווירטשאפ-
האפענע פון ספר-
אוי איהר מעג
האט צו אונזער
לייכט: איין זאך
געדונגען דער
נער און אויסגע-
נומען א רויכער-
ראקטער. וועט
אויסקומען צו דער
מען פון לעבען נישט
בוי פון זיין איינער
נע יסודות. נער
שווערען און ער-
ביר

איינער דאס וואלט
אויס'ן ערשטען טאג
ייטערשאפט קומט אן
ער ווי אין אסאך אנ-
דער עקלעזשטאט זיך
נאך טראדיציע פון אר-

סטרייטס אין דעם
טעג בל'עליי פראש
נע צעהל פון די
50.780. די דורכש-
טרייט — 60 פו-
מארגעסערעג פונ-

א ליכטיגע

פון ז. וויינפעל.

קלאנגען.
וואסג'ן וויגענדניגע קלאנגען.
ערנען איז א ליכט וואו אויפגעקא-
אן מיט איהר
א ליכטיגע אוא
א ליכטיגע אוא.
די פרינצעסין וואו מינע; —
זייל איך זיך דורך אלע וועגען
מיט מיין אומרו איהר אנשקענען.

קלאנגען
שפילע — שמארבענדניגע קלאנגען
ערנען איז א ליכט וואו אויפגעקא-
אן מיט איהר
א ליכטיגע אוא
א ליכטיגע אוא.
די פרינצעסין וואו מינע; —
בוי איך זיין מיין קאפ אין ליינע
פאר מיין ווארן ביים צושיידען.

ניצער דערשלאגען
געווען צו ערווארסטע
שאנאניווייזן די ארם
אין כינא פיל גרינג
דערע לעגער. דאס
סער דורך אן אלטעם



דערע באקער וועלט.
דערע פון דאס פארלעבן
אויף און אויפן
שאנדיקען דער
גענוג ארבייט פאר
דער רעוויניע גייסט
וואס שטאמט פונ'ם
רעוויניע גייסט
א ביז די צוקונפט
פאר דער מעקסטיל
א.
דערנע אירידוסטער
רעוויניע מיטלען ווע
וואס פארעמט א בא
פון כינעזישע עסס
ווינעזישעווען. שוין

דינגונגען אין כינא
פון ייין ארבייטער
ארט קיין זכר ניט.
פאלי א עקוויסטער.
דקאס געווען די
עלעמענטן. וואו עס
פון די פארבייטען
האט ביזן היינטיגען
פון קאפיטאליזעם.
אנגעטאמט אין סער
אויסגענומען אב
עמסטיילען אין דער
רעוויניעלעך מאכט.
אין כינא אין יור
נאכער וועלט (אוי)
געווען אין ארם
ניצער פון די סער
רעוויניע שטעט פונ'ם
יולי 25 ביז 35 ענט
12 שטונדיגע אר
וועהליכער ארבייטער
אלימאכער באקומט
אן ארבייטערן —
12-10. קוואלי

פסל־היורה וזוהי כניוועל
נערען ויין תמרה לך
וועלען דיר פאסלעכע
טאנצער וועלס האבען
פסל־היורה, פאר
ריכער אויסזעהן,
ביזנעסלעך ווערען
בארמטערע ווען
נע מעגליכקייט
אירנסטע און ביז
ווען — אירבען
דאסעלבען זאל ווען
אירבערען פארם
פערסענעלע
ווערען. א. א. ו.
א. אריינסטע
ווען זעהר שווערע
געזעצגעבער און
און ווען וועלס
וועלס ווערען
אירבערען
געבערען דיר דאס
און בונד און פאר
מאך דער ערשטע
ווען און דאס
קי און דאס שמעלע
דאסעלבען און
לאזט און ערשטע
דער אריינסטע
און און
ריכער ווען
פאר אירע
פאר אירע
(פ.) און אירע
טאנצערען
לערנען באקומט א
און פאר א 10
זייטען
דאס
פארם 40—50
און פאר

18

אויך אין ניוס פיל צו זייערע זיידען
נען דעם פארשלאג איינצופירערן אן
קולום אונזערע דאס נאמען. פארפילט פאר
פארם. אין אונזערע אויסגאבעס.
קאמפוטער און דערגלעכעס. האט נישט
זיכטיג באקומען אז אין אונזערע נישט
רעכענענישן. ווערס אפגעגעבן נענט
פאר איר זיכטיקסט פארשטייערע
מינוטען. דאס פון מיין ווייט ווייל איר
געבעטע נאכט אפגעראדעט. אז איר איר
ווי א. פארפילט אפגעפארט. אין וועלכער
זיערע איבער איר יעדע איינע זאגט
האטען באקומען פריי נענט איינפירט
צו זייערע מינוטען. אין פשוט נישט מער
לויב צוליב איר פילע אורזאכעס. אז נאכט
האט איר דערגלעכעס פון דיר זייעלע
אליין געוואונען איינצומא אן שטארקע
צייט איר ווי דעם פון מינוטענאכט
דרוק. ווייל דאס פון איר דעם געגעבענע
פאסטעם ברענגען מעהר שארע. אין גר
צו דעם איינפירערענע. איין וועמען
אויסערקומען פון פאפאליטישעס ווערען
אויסגעגעבען.

עס איז אלעס קלאר, אז אלע דיר דער
לויזונגעס האבען נים פארדינען קיין
באשערען שטעלען. ווי דעם. וואס ווי
האבען געקומען פון דער קאנטענענא
אין נעמטענע.

עס בלייבט נאך איבער צו באמארקן
ס'זאל זיך ערשט צו נענטעס פון דער
אויסגעלאפענע שטעלעס. וואס געזע
רען צו דער ס. ע. ג. ווי אויך איינע
אנדערע באשערעס. פון דיר אויך איינע
פאר דעם וועלען מיר מענען ווייטעס. א
נאכט באזונדערע ארטיקלעס.

רובן פון דעם האקאסערער פון אונזערע
אויפגעשטענענע, אדער, ווען זי לאקאל
וואלסטען ווייטערע צווישענע צעהל
דעלאקאטעס, ווי ביי אים, וואס עס פיל
שווערער געמאכט דאס צעלען פון ארי שט
מען, ביי יעדער פראגע גענוי גענוי
געפארערט ווי א דעלאקאט, וואס איז אן
אין פארטויך א דעלאקאט געפארענע
דורע, און וואס נאך פיל שווערער נע
ווארען ווארען דאס, און יעדער וואס מען
יעדער דעלאקאט וואס ווי גענוי עצה
לויט דער צעהל מעכטערס, וואס ער
דערפונעבן.

וואס האט ערס פון א ספעציעלער פאר
ציע, און איז פאל פון א ספעציעלער פאר
נעשטאן, וואס זי יונג אבען א דעכט
ווערענעלע נאך דעלאקאטעס, האט ער
קאמטע אן לאז, זעהר רובטע נעכט
מעס, און דאס איז אן אנגען אבער
וואס יעדער לאקאל האט א דעכט א
אויסגארענען ווייטע דעלאקאטעס איבער
איבערנע וועלכער פראגע, מען ער דאך
פונקט אזוי גוט דעלאקאטעס, זי שוין
אויסגאל דערהעלטע דעלאקאטעס, ווי זי
נישט.

אויך איז נישט פיל צו זיידען וועגן
דער לאקאליטעט, און דער. ע. ב. אן
דאך איינער וואס ווייטע מעכטערס פאלט
ארויס, וואס אויף זיין פלאץ איינגענומען
ווערען דער וועג האט געטראפן זי
געטעטע העכטע וואס שטימען, דער
פאלט איין ווי עס האט שטריט אין זי
לעצטע איינער וועג א מעכטער פון נעש
עק, בלאז דערגעגנער, וועג דער זי שוין
אויסגענומען, און ווייט מעגליך און

[illegible][illegible]

וואס זאלען נעמען דער
אויף אזא אנהערן
העלען בייזע דעם סא-
מא?
קעט ווי נעמער צו צו
דאנקען זאגן. וואס איז
ווערן נאך מיט צוואה
באמערקט מען אליין
זייט מיט דער שטערע
נעם. וואס איז סאר
לויטעלייכערע
שטענעלעניע ערשיינען.
ס'איז סאקע באמת נישט
עסער דער וואו.
וואס זיינען אריבער
שטעלענע פון דער זאגער
באוווילן, אז דער בינע
איז נישט גענוג שטארק
כדי צו שטעלען דעם
קאפיטאל פארשטענען.
זיין פרוואקאטאריזם
קעסט אינצואוויילן די
דראסטישע נים קאנצענטר-
אדעסיער מענליכקייט.
ווערענען אן דער גרויסער ווירט
זינא איז ווי אן אריינ
קאפיטאליזם. אן איינע
און חסם צונע
רשען קלאנאלע ביי
דעם בינענליכע שטעל
ערייכען העכערע סט-
עם ווי ווירטאליזען און
גרויסערע אויף מולדע-
און ווירטאליזען
בייטערען לעבען שטעל.

פארשטען, היינט
 נאכגעזען נאכער
 דער מאסימאלייב
 ציאלהאז און כיני
 ווען מען ק
 דעם האנדעלן ג
 ארויסגעזאגט גע
 ציג יאחר צוריק
 גרויסע עקסלייבס
 מונ'ס רוישישן
 שווישן געווארע
 מענטשען אלס א
 ווי עס זעהט אוי
 קיין ניינס אונז
 רי 20 יא
 וועט דער אויסש
 זאגן, האבען
 נישט שטאמט
 און פראגעסציו
 אויסגעזענע
 אויסגעדענע
 טישע ווירטשא
 האפנונג פון ס
 ארום איהר א
 האט זיך צושלא
 ליכטיקייט : אין
 געדונקענע דער
 גער און אויסש
 נוסען א רויבנ
 ראקסער, ווער
 אויסקומען צו
 מען פון לעבע
 ביי פון זיין א
 גע' סידורט, ג
 שווערען און ע

סער מרארציע פון ארץ — מאתרעסערנע פון

א ליכטיגע

פון ז. וויינבערג.

קלאנגען.
וואסכיג-וויינענדיגע קלאנגען.
ערנען איז א ליכט וואו אויסגעפאלט
•
און ביים איהר
א ליכטיגע וואו
א ליכטיגע וואו,
די פרינצעסין ורוו מינע; —
זייל איך זיך דורך אלע וועגען
ביים מיין אומרו איהר אנשקענען

קלאנגען
שטימע — שטארבענדיגע קלאנגען.
ערנען איז א ליכט וואו אויסגעפאלט
און ביים איהר
א ליכטיגע וואו,
א ליכטיגע וואו,
די פרינצעסין ורוו מינע; —
ביי אים מיין קאפ אין לייד
פאר מיין רודען ביים צושיידען.

[illegible][illegible]

